

Lévai Ujság

ELSŐ LÉVAI PUSKA-
MŰVES ÉS LŐSZER
SZAKÜZLET



BAROSKA
LEVICE. — TEL. 130.

gazdasági, kulturális és kritikai hetilap

II. ÉVFOLYAM, 38. SZÁM

1935 SZEPTEMBER 18. SZERDA

ÁRA 80 FILLÉR

Az útépitő munkások sztrájkja

Hosszas küzdelem és kilincselés után végre sikerült kivívni a lévai keramit ut átépítésének munkálatait. Az országos hivatal kimondotta az építkezésre a sürgősséget és valóban a munka gyors tempóban indult meg és már ugy látszott, hogy a főt nagyrésze legalább is a vasutól a belvároszig elkészül. A löredezett keramitot az egész Kálnai utcán felszedték és a forgalmat csak nagy nehézségek árán sikerült lebonyolítani. Mindenki szívesen lürlte ezt a közlekedési nehézséget, mert biztosra vetlük az utmizériák rövides likvidálását. Bombaként hatott, amikor csütörtökön délelőtt az útépitő munkások, mintegy

140-en, sztrájkba léptek és a munkát abbahagyták. Estére megjelentek a plakátok, amelyeken a munkások bejelentették a munka beszüntetését és kiírták a sztrájkőrök nevét. Az érdekeltek azonnal tárgyalásokba kezdtek, hogy a vállalkozó cég és a munkások közötti bérkonfliktust minél előbb likvidálják. A negyvenórás munkahétre való tekintettel a munkások ugyanis naponta csak 7 órát dolgoznak két turnusba végzik a sürgősen elkészítendő ut munkálatait.

A munkások eddig két korona órabért kaptak és saját szerszamaikat használták. Most az órabérnek 2.50-re való felemelését követelik. Az egyez-

tező tárgyalások nem vezettek eredményre.

A pénteki városi közgyűlés is foglalkozott e kérdéssel, mert hiszen a városnak életérdeke, hogy a munkálatok minél előbb elkezdődjenek. A kiküldött bizottság hétfőn délelőtt felkereste a járási Főnököt, hogy közbejárását és segítségét kérje a sztrájk mielőbbi eliminálására. A járási Főnök kijelentette a küldöttségnek, hogy a vállalkozó cég felajánlotta a 2.50 Ké órabért és a szükséges eszközöket a munkásoknak, azok azonban még nem fogadták el s így a sztrájk tovább tart, miről az orsz. hivatalnak jelentést tett.



ALPA
sósorszesz
rosszullét
és fejfájásnál

felhajtott állatok bizottságilag lesznek osztályozva. A bikák rendes marhalevéllel látandók el. — Ezen tenyészbika vásárral egyidejűleg díjazással egybekötött szarvasmarhatenyészállat szemle lesz tartva. Ezen szemlére csak tisztavérű, saját tenyésztésű szimenthali tenyészállatok lehet felhajtani, csakis a levelei járásból, még pedig: 1. tehének 9 éves korig, 2. tehének borjuval, 3. 10 hónapnál idősebb üszök és bikák. Szétosztásra kerülnek: Kézpénzdíjak, elismerések és oklevelek.

Tóth István, Tombor Sári, Dallos Miklós, Patassi Elek, Korentsy Sándor nyerték a Lévai Ujság nótapályázatának díjait.

Szombaton este ünnepi hangversenyre gyűltek össze városunk zenekedvelői. A Lévai Ujság garmvölgyi nótapályázatának érdemes pályaművei hangverseny keretében kerültek előadásra. 3/9 órakor tett nézőtér előtt nyílt meg lapunk főszerkesztője a nótapályázat hangversenyét. Utána dr. Czinte Károly — aki Márkus Barna, bankigazgató helyett foglalt helyet a zsűriben — ismertette a bírálóbizottság munkáját, annak irányelveit, felolvastván a zsűri jegyzőkönyveit és biztosította a közönséget a pártatlan ítélkezéssről.

A zsűri asztalnál Kleiszner Pál tanár, Dr. Adorján Hugó, Szilassy Aladár gyógyszerész, Dr. Czinte Károly, Barta Mór zenetanár foglaltak helyet és a közönség feszült várakozása mellett elkezdődött a tulajdonképeni hangverseny.

A legjobb lévai énekesek egymásután léptek pódiumra és Sárjai Kálmán cigányzenekarának kísérete mellett interpretálták a pályázók műveit. Elsőnek Ghimesy Bócsi énekelt természetes közvelenséggel a még ismeretlen szerzők dalait és a közönség első tapsait érdemelte ki. Kovács Lajos éneke férfias és halásosan színezett hangja érzékeltetni tudja az előadott művek minden szépségét. Kovács elsőrendű énekes és még nagy fejlődés előtt áll. Taby Sári három nótát adott elő, amelybe belevitte az érző lélek minden melegségét. A műsor negyedik számában Lányi Baby művésznővendék csillogtatta meg művészi képességét, rutinját a közönség egyre erősödő tetszésnyilvánítása mellett.

Szünetben a közönség élénken tárgyalt a bemutatott műveket és egyhangulag az a vélemény alakult ki, hogy a beérkezett pályaművek nívósak díszére válnak a magyar nótaköltészetnek, az énekesek pedig tudásuk legjavát áldozták arra, hogy minél nagyobb sikert biztosítsanak nekik.

Szünet után ismét Kovács Lajos lépett a pódiumra és elmélyítette lélekéből fakadó interpretálásával már elért sikerét. Utána Turpinszky József énekelt két dalt, hatalmas zengő orgánu-

mát állította az előadott nóták szolgálatába. Turpinszky már régi ismerőse a lévai publikumnak és szombafi szereplése meggyőzőt mindenkit arról, hogy nem állott meg a fejlődés útján.

Lányi Baba a közönség nagy tetszése mellett igazolta, hogy nemcsak hallgatókat, hanem csárdást is kitűnően ad elő. Énekét meg kellett ismételnie. Ugyancsak ismétléssel került előadásra Zorád Aladár két csárdása, amelyek közül a másodikat Taby Sárral együtt énekelték. Zorád Aladár már megjelenésével is vig hangulatot teremtett és ebben annál jobban érvényesült a két fülbemésző muzsikájú dal: Hátrakötöm a jegyzőnek... és Nógrádban, Gömörben..., amelyeket az előadás után következő lárszavascora résztvevői is énekelték.

A pályázat nyertesei
A műsor után a közönség leadta szavazatát, a zsűri visszavonult és a publikum izgatottan várta az eredmény kihirdetését. Hosszas tanácskozás után a zsűri meghozta döntését, amelyet Czinte Károly dr. hirdetett ki.

Első díjat nyert: Tóth István (Léva) Szomoruan szól a sipom. Saját szövegre írt zenével.

Második: Hajduné Tombor Sári (Nagybicsé) Valamikor imádkoztam. Szövegét írta Csontos Vilmos.

Harmadik: Dallos Miklós: Kis lábodon szép selyem harisnya. Kersék János verse.

Negyedik: Patassi Elek (Kiskoszmály) Miért van az, hogy úgy szeretlek. Saját szöveg.

Ötödik: Korentsy Sándor (Léva) Csak eredd a magad után. Gát Ferenc szövege.

Elismerő dicséretben részesültek:

Tóth István: Ezerszer is... Ha a szived értem dobogna... Érett buza... című dalai. Hajduné Tombor Sári: (Agárdy Zsigmond szövege) Tova üzik a viharok... Dallos Miklós: (dr. Kersék szövege) Csak messziről nézlek... Bernát Zoltánnak Bojsza Imre versére írt dala: Boldogsággal, csókkal adósom az élet... Korentsy

Sándor: Haldoklik az őszirózsza... (Péceli Nagy Lajos verse) Nógrádban, Gömörben... című csárdása (Hangodi Vera verse), Hátra kötöm a jegyzőnek... (Balácsi Zoltán verse). Végül Hajduné Tombor Sári — Csontos Vilmos: Azt álmodtam... és Bernát Zoltán: Ki sem tudom panaszkodni... című dalok érdemelték ki a zsűri elismerését.

Az egyes művek zenei méltatását következő számunkban közöljük.

Azok a díjnyertesek, akik a hangversenyen nem voltak jelen, az érmelek szerkesztőségünkben személyesen, vagy megbízottjuk útján bármikor átvethetik. Az elismerő oklevelek szétküldésére a jövő héten kerül sor.

A zsűri igen nehéz feladat előtt állott, mert a pályanyertes zeneművek között számos értékes mű akad és nehéz volt eldönteni a díjazás sorrendjét. Az eredmény kihirdetése után a pályanyertes művekkel újra elénekelték a kitűnő énekesek és a közönség megelégedetten egy szép élménnyel gazdagodva oszlott széjjel.

— A „Gazdasági és Erdészeti Egyesület” Zvolen, a szlovenszkói Földművelésügyi Tanács és a levelei Járási Hivatal együttműködésével Levicén, 1935. évi október hó 1-én d. e. 8-kor tenyészbika vásári rendez. Ezen vásáron az egyesület tagjai tulajdonát képező, továbbá a törzskönyvezett anyától származó bika után 5— Ké felhajtási díj fizetendő, nem tagok 15 Ké- l fizetnek. Egyesületi tagok tagsági igazolványukat kötelesek felmutatni. Távollábbi vevőknek, kik ezen vásáron nyilvános tenyészetre apaállatot vásárolnak, a Zemedelské Rada a megvásárolt állatok vasuti szállítást ingyen eszközli. Továbbá a törzskönyvezett tehenekektől származó bikákra a Zemedelska Rada a szokott feltételek mellett 20 százalékos állami segélyt utal ki. Erre a célra vonatkozó kérvények a helyszínen lesznek azonnal kiállítva. Ezen tenyészbika vásár nélkülözhetetlen a tenyészállatok beszerzése szempontjából és szükséges, mivel a szlovenszkói tartományi hivatal rendelete értelmében csak olyan apaállat minősíthető alkalmasnak, melynek származása kimutatható, v. l. törzskönyvezett tehénből származik, vagy feni tenyészállattal vásáron volt vásárolva, amennyiben a tenyészvásárra

ORIENT MOZI (Stránsky)

Ma és holnap este nagy műsor az Orientben! Seamark egyik ismert dektívregényének izgalmas filmváltozata kerül bemutatásra „AKIT NEM LEHETETT ELFOGNI” címmel. Utána a világhírű „PLATOFF” doni kozákkénekkörös: 28 doni kozák. 28 művész, akik 12 év előtt indultak el a világ meghódítására. Nincs a világon nagyobb város, ahol meg ne fordultak volna, bejárták Afrikát, Amerikát, a Távokletet, Európa metropolizait és mindenütt sikert sikerre halmozva interpretálták az orosz nép lelkéből fakadt csodás melódiákat. Jegyek elővételben! Mérsékeltlen felemelt helyárak! — Péntektől vasárnapig Gustav Fröhlich első ideai szenzációs nagyfilmje: KÖTELESSÉG ÉS SZERELEM kerül vászonra, mely egy izgalmas bűnügyi történetet visz a néző elé. — Vasárnap d. u. néphelyárak mellett „REPÜLŐ ÖRDÖGÖK”. Érdekesfeszítő amerikai repülőfilmszenzáció!

APOLLO MOZI (Denk)

Csütörtökön, pénteken, szombaton és vasárnap este az idény kimagasló premiere! A mai idők legnagyobb repülőfilmje! „ÉGI TITÁNOK”. Repülő nagyfilm, filmezve az amerikai légi flotta és tengerészet közreműködésével. Főszerepekben: Wallace Berry, Clark Gable, Conrad Nagel, Dorothy Jordan. A film tárgya gazdag drámai és érzelmi epizódokban, valamint a modern háborus technika hihetetlen repülő-bravurjaiban. FOX hangos hirdető! — Vasárnap délután népelőadásul egy szenzációs film a csempegés életéből: A MILLIÓ FORGATAGÁBAN. Főszerepekben: Brigitta Helm, Paul Wegener, Otto Wallburg, P. Westermeier. — Hétfőn és kedden este megrendítő dráma a tengerészek életéből: AZ ÖRDÖG KARMAIBAN. Főszerepekben: Nagy Kató, Brigitta Hormey, P. Dahl, Karel Heilmer. Festői, eredeti felvételek, a benszülöttek élete és szokásai.

**GYŐZŐDJÖN MEG
PH. MR.
PREISICH**

DROGERIA
OLCSÓ ÁRAIRÓL

LEVICE, SZEPESSY UTCA 1
(Schoeller malommal szemben)

**Nagy választék bel- és
külföldi fényképészeti
cikkekben.**

A járási székház

építési munkálataira, amint azt Símai városi mérnök a képviselőtestületnek jelentette, 59 ajánlat érkezett be. Eből 4 ajánlat az összes munkákra vonatkozik, míg a többi csak egyes részlelmunkákra. A járás és a város illetékes ténylegiből alakult munkakiadási bizottság részletesen átvizsgálta és összehasonlította a beérkezett ajánlatokat és az egyes ajánlattevő cégek megbízhatóságának és olcsóságának figyelembevételével a képviselőtestületen keresztül javasolja a közmunkaügyi minisztériumnak, mint aki a munkákra, minthogy egyetlen lévai cég sem adott be ajánlatot, a galgóci Cizibula céget hozza javaslatba, míg a mázóli és festési munkákra Laufer Bélát. A kályhás munkákat Moravek Sámuelnek, a vízvezetéki és csatornázási munkákat Kaizer Árminnak, míg a központi fűtésre vonatkozólag nem tesz javaslatot, csak azt kívánja, hogy az kifogástalan és a legmodernebb kiállítású legyen és szlovenszói cég kapja meg. Az előadó mérnök megjegyzi, hogy a javaslatot tevő bizottság sajnálattal állapította meg, hogy a helybeli iparosok alig adtak be ajánlatot, aminek az okát nem látják eléggé indokolva.

kálatok tulajdonképeni kiadója, hogy azokat a következő cégeknek adja ki. Az építkezési munkákat Ing. Kovács és Rozhon cégnek, a bádigos munkákat Éder Kálmánnak, az asztalos munkákra a képviselőtestület úgy döntött, hogy azokra a helybeli Pollák céget hozza javaslatba, ha azonban ezt a minisztérium nem fogadja el és a munkálatokat a selmecbányai Faipari Társaságnak, mint a legolcsóbb ajánlattevőnek adná, akkor kötések ki, hogy az legalább hat lévai munkást köteles alkalmazni. A lakatos

munkákra, minthogy egyetlen lévai cég sem adott be ajánlatot, a galgóci Cizibula céget hozza javaslatba, míg a mázóli és festési munkákra Laufer Bélát. A kályhás munkákat Moravek Sámuelnek, a vízvezetéki és csatornázási munkákat Kaizer Árminnak, míg a központi fűtésre vonatkozólag nem tesz javaslatot, csak azt kívánja, hogy az kifogástalan és a legmodernebb kiállítású legyen és szlovenszói cég kapja meg. Az előadó mérnök megjegyzi, hogy a javaslatot tevő bizottság sajnálattal állapította meg, hogy a helybeli iparosok alig adtak be ajánlatot, aminek az okát nem látják eléggé indokolva.

ABESSZINIA . . .

Minck ez a nagyhatalmi-lárma!
Mit kerestek Abessziniába!
Rohamsíkosok-olások!
A föld, mit Nektek a Sors adott . . .
Szép és gazdag . . . s aki telhelelen . . .
Az a Sora, hogy porúljár egyszer!
Ott van Róma, a kereszt-Székla!
Nem parancsol, nem int az se vissza!
Áldja ismét a szuronyt, a gyilkot!
Boldog lesztek, — ha embervert isztok!

Szükség van petroleum- s másra . . .
Az Arab nem eszi meg kirántva . . .
Fölkínálja, kicsereit veled . . .
Cserébe add te, mit honod terem!
Ne nyulj érte orvul, kalmár-módra . . .
— Int a Kereszt két-ezred-év óta!
Hová visz a nagyhatalmi-Téboly!
Bosszut nőveszt, aki ember-vert ont!
Arabé volt s lesz Abessziniá!
Vendég, munkás lehet . . . ott Európa fia!

Vendég, munkás csupán, kit szívesen látnak!
Oltihont adnak nekik és nem vermőlásnak!
Vigyázzatok értő, érző olasz-fiak!
Vissza pattanhatnak még a mérges nyilak!
Földteleken Róma — Kétszeres ok rája!
Hogy a Sálán-máglyát ne szítsátok lángra!
Jaj lesz annak! - Jaj lesz! - Jaj annak a Népnak
S Rómának is jaj lesz, hogyha ujra égnek
Az önzés s a bosszu által keltett tüzek!
— Tudjátok-e akkor kinek lesz itt Szüret!?

PÁL IMRE.

Keresztrejtvény pályázat

Pályázatunk két részből áll: a heti versenyből és a bajnoki pontversenyből, melyeknek díjait később hozzuk nyilvánosságra.

I. A heti verseny. Megfejtések legkésőbb lapunk megjelenése utáni kedden déli 12 óráig küldendők be a szerkesztőségbe vagy a Holzmann Ernő divatáru üzletében, Kertész utócai Gambaty Testvéreknél, Lachky csemegekereskedésében és a Feldmann trafikban elhelyezett szekrénykébe dobandók be. Minden egyes megfejtéshez 50 f. bélyeg melléklendő. A nyertesek neveit két hét múlva közöljük.

II. Bajnoki pontverseny. Minden rejtvény helyes megfejtéséért 2 pont jár. A pontok a beküldők neve mellett nyilván lesznek tartva és e szerint állapítjuk meg a győztest, aki értékes ajándékon kívül még „Léva keresztrejtvény-bajnoka 1935” címet kapja. Egyenlő pontszám esetében a győztest sorsolás útján állapítjuk meg. A bajnoki verseny nyerteséi értékes díjakat kapnak, többek között: fényképezőgépet, karórát, detektoros készüléket stb.

A bajnoki pontversenyre okt. 1-ig utólagosan is lehet pályázni, ha az előző megfejtéseket is beküldik.

Keresztrejtvény pályázatunkra jutalomdíjakat eddig a következő cégek adományoztak: Koráb virágkereskedés, Boleman gyógyszerár, Zsitnyan cukrászda, Orion cukorkaüzlet, Holzmann Ernő divatárukereskedés, Preisich drogeria, Lachky csemegekereskedés, Valasek cukrászda, Pollák Adolf üveg, porcelánkereskedés, Schulcz Ignác papirkereskedés, Gambaty testvérek csemegekereskedése, Székely rádióüzlet, Salvátor gyógyszerár, Apolló mozgó, Ballog hentes és mészáros üzlet, Kohn és Kovács divatáru üzlet, Orient mozgó, Roth L. és fiait vaskereskedés, Pick drogeria, Erzsébet malom.

A helyes megfejtők névsorát és a bajnoki verseny pontállását helyszüke miatt havonta közöljük.

★

A heti verseny nyerteséi: 1. Horváth László, nyerte a Valasek cukrászda tortáját; 2. Konta Eszter (Zseliz), nyerte a Koráb virágkereskedés disznóvénnyét; 3. Missik Lajos, nyerte az LTE futbalmeccsére szóló belépőjegyet.

A jutalmak átvételére szóló utalványok szerkesztőségünkben okt. 1-ig átvehetők.

3. számú rejtvény.

Megfejtési határidő: szeptember 24.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	13									14	
15		16				17				18	
19	20				21				22		
23		24		25				26			
27			28				29			30	
31			32				33				
34		35				36		37		38	39
40					41		42			43	
44			45	46		47				48	
		49					50		51		
52	53			54		55		56			
57											

A megfejtő neve:

Teljes címe:

VIZSZINTES:

1. (Folytatólagosan a 12. függőlegessel). Lévai szállóige, szólásmondás. 13. Lévai gyógyszerár jelvénye. 14. Esel. 16. Öllőzék. 17. Vissza: levélén fontos. 18. Spion. 19. Kettős mássalhangzó. 21. Hivatal — németül. 22. Vissza: opera része. 23. Dohányos teszt. 25. Vissza: így — latinul. 26. Felkiáltás, körülbelül ez az értelme: most már értem! 27. Történelmi emlékmű — a hős lévai várkapitány emléket őrszi. 31. Vissza: gyerekköszönés. 32. NNUL. 33. Zsitnyan is érti elkészítésének módját (de mennyire!). 34. Konstantinápoly-nak Ázsiába eső része. 37. Fürdenek benne — magánhangzó nélkül. 38. Az egyik oldal — mint az előbbi. 40. Ázsiai főpap. 41. Nem ezé. 43. Francia névelő. 44. Dátumrag. 45. NL. 47. Járom. 48. Vissza: világtalan. 49. Továbbít. 51. Mikszáth-elak (hibás betűrend) 52. Kerítésre használják. 54. Ének. 56. Csokoládéüzlet.

FÜGGŐLEGES:

2. ZF. 3. Tagadószó. 4. Vissza: a földgömb is ez. 5. U. a. mint a 16 vizszintes. 6. CT. 7. Nullák. 8. Unatkozik. 9. Kassai sportklub. 10. Kötőszó. 11. Vissza: valami — valamiből. 15. (Folytatólagosan az 57. vizsz.-el — egy helyen kettős mássalhangzó van 1 koc-kában) 1705 őszén Lévan tartották az esküvőjüket. 18. Erős hangot érezni ki a torkából. 20. Női hang. 21. Családfő — becézve. 22. Névelővel: rendszerint szeszitalt tartanak benne. 24. Német névmás — ahogyan a magyar kiejti. 25. Hamvtartó edény (anagramma). 26. A rovarok takácsa (?). 28. Államszövetség. 29. Keresztül. 50. N-el előtte: az uccúra néznek ki rajta. 35. Nem tegnap. 36. = 23 vizszinlessel. 39. Hőgörgeteg. 42. . . . litok, Zweig filmre dolgozott novellája. 46. Angol kisasszony. 48. A történet műszoja. 49. Faragás a mestersége. 50. Német névelő. 51. Ázsia legnagyobb tava (hiányosan). 53. Azonos magánhangzók. 55. LZ. 56. Vissza: Zeus kedvese, J—sz L—s.

A rejtvény helyes megfejtői között a következő díjakat sorsoljuk ki:

1. díj: Lachky ajándék csomagja.
2. díj: Holzmann Ernő divatáru üzletéből 1 pár női harisnya vagy 1 nyakkendő.
3. díj: Apolló moziban 1 páholyülés.

A díjak a sorsolás után a Lévai Ujság utalványa alapján vehetők át. A megfejtők névsorát október 2-án megjelenő számunkban közöljük.

Órák és ékszer
a legjutányosabban beszerezhetők
STEINER
TESTVÉREKNÉL
LEVICE, Bafa mellett.

Ahogy én látom . . .

kicsi városunkban sem tudnak szabadulni attól a rossz szokástól, hogy mindig mindenhova ugyanazokat az embereket állítsák. Igaz, hogy a választék nem nagy, de talán annyi mégis csak akadna, hogy az ujjban alakuló egyesületekhez vezetőknél jut belőlük. Véleményünk szerint az egyesületek, bizottságok nem azért alakulnak, hogy eggyel több legyen belőlük (hisz már úgy is több van, mint kell!) hanem azért, hogy tevékenykedjen, munkálkodjon tagjainak és a köz javára. Mit lehet várni egy olyan egyesülettől, ahol a vezetőség tagjainak a rendes hivatáson kívül még más tiz egyesületnél van funkciója. Az ilyen emberek úgy vannak a gyűlésekkel, mint az egyszerű Don Juan, aki nem tudta, hogy kettőkor van-e randevuja 10 nővel, vagy 10-kor van-e kettővel és így egyikre se ment el. — Legutóbb ismét alakult városunkban egy testület, de még két közismert személyt kifejejtettek a vezetőségből, valószínűleg meg is apprehendáltak érte. Nagyon ajánlanánk, ha kibővítenék a vezetőséget. Arról természetesen nem is érdemes beszélni, hogy dolgozni vágyó fiatalok is vannak, akik szívesen vennének részt az egyesületi munkában. Nem lehet használni őket — ez a felfogás. Pedig kár, mert akadna köztük egy pár komoly munkás, sőt talán jó preferánsz partner is!!!

Okulár.

Mindenkor
a legutolsó divatszertinti
halméket a legfinomabb minőségekben

Kohn és Kovács

cégnél veheti meg.

Szőnyeg, naplan, linoleum és függöny-
halmék nagy választékban!

Szigoruan szabott ár-rendszer!

Eljött az Ősz...

A réten még dalol a nyár. Az őszi ezüstös fátylán keresztül a nyári nap még arannyal hinti be lépteidet, de a vár felett már az őszi szél muzsikál régi emlékekről, dicsőségről és kőszá, bus melódiákat lop be az emberek szívébe. A hegyoldalban pirosra érik a szem, földre omlik a fűrt s vár a kézre, mely leszakítja.

Arany és bíbor minden, a fák, a bokrok, a virágok. A föld temetésre készül, kopott zöld ruháját felcserélte aranyos, bíboros ünnepi köntössel, mint hiú, sápadt betegasszony. A természet meghalni készül. Peregnek a levelek és elenyésznek, az utsalji jegenyék pedig sötétlen, kopáran mered-

nek az égre. Örök elégedetlenek, örök lázadók.

Tegnap már leszalt az első dér. Reggelre ezüstös volt a háztetőnk, ezüst csillogott a mezőn. A lelkünk oly különös képen szomorú, bus hangzások visszhanga kél benne s kedvünk tulipános kerlje, bánatvirágok meleggyává változott. A mulandóság küszöbén állva, búsan nézzük az elmúlt nyarat. Maradandóság ez a célunk, vágyunk és a Mulandóság a sorsunk. Hulló levelek vagyunk az idő terebélyes fáján. Egy napon elsápadunk és porba hullunk a nyáregelte falevéllal.

A haldokló cserjék mögöl suhanva, nesztelen beköszöntött az Ősz...

b. i.

Kevés lesz a dohány

Sajnos tudjuk, hogy a dohánynyal rosszul állunk, de most nem a pénzről, hanem a dohányterméstről lesz szó és ez is gyöngén áll. Az ezidei dohánytermést igen kedvezőtlenül befolyásolták a májusi fagyok és az utólagos palántázás sem lalált kedvező időjárásra. Egyrészt a nagy szárazság következtében rosszul fejlődött, másrészt a beérés késelt és így a gondos munka dacára nem remélhető átlagtermés sem.

A lévai dohánybevalló hivatalhoz beérkezett jelentések szerint az ideai termés hektáronként mintegy 2q-val lesz kisebb, mint a tavalyi és minőségileg

is silányabb. A késői beérés folytán őszi fagyok is lenyegetik a dohánytermést, sőt egyes vidékeken pl. Korpona tájékán már fagyok voltak és így a termelő az éretlen és ezáltal kevésbé értékes dohányt inkább leszedik, semhogy teljesen elpusztuljon.

Mindez azt jelenti, hogy egy év eltelte után még rosszabb Vlastákat és Zórákat leszünk kénytelenek szivni, mert ezen cigarettafajták bellöldi dohányból készülnek. A többi, drágább cigaretták dohányszükségletét a dohányjvédék külföldről szerzi be, ezek minősége változatlán marad, de viszont mit ér mindez, ha nem tudjuk megengedni magunknak azt a luxust, hogy Memfist, Egyiptomit szívjunk. (G)

— Leghűbb barátunk a jó könyv, mert az soha cserbe nem hagy. El-kisér minden utunkra és a legunalmasabb óráinkban is szórakoztat. Iratkozzon be a városi magyar közkönyvtárba, ahol a legjobb regények, a legértékesebb tudományos könyvek állnak rendelkezésére.

Asszonyoknak

A gyermek iskolába megy

Az idő kereke ismét fordult egyet, ismét megnyitott az iskolák kapui és rajtuk ezer és ezer emberke özönlik be. Valamikor az iskolai és a családi nevelés kiegészítették egymást, ma az egész nevelés az iskola hatáskörébe megy át.

A szülő csak előkészíti a talajt az iskola részére és amikor a pedagógusok a kezükbe kapták a gyermeket, akkor ő tulajdonképpen elveszti minden befolyását, csak lakást és kosztot ad a gyermeknek. Hogy a házi, szülői nevelés elmaradása mennyiben előny vagy hátrány, azt csak eseten-

ként lehetne elbírálni. Tény az, hogy a mai fiatalság minőség tekintetében ugy társadalmi mint műveltségi szempontból nehezen jelet meg az egyre fokozódó kulturigényeknek. A hiba főként a passzív nevelésben van, pedig szabad, cselekvő, agilis emberekre van szükségünk.

A szülői nevelés kell, hogy kontrollálja és kiegészítse az iskolai oktatás eselleges hézagait, hiányait, mert egyetl tisztában kell lennünk: az iskola első sorban oktat, tanít és csak másodsorban nevel.

— m —

Megalakult a Járási Mezőgazdasági Tanácsadó testület

E. hó 10-én, mint mult heti számunkban jelentettük, a városháza nagyszobában tartotta alakuló ülését a Járási Mezőgazdasági Tanácsadó Testület. Dušek Bohumil mérnök, a Szlovenszkói Mezőgazdasági Tanács kiküldöttje ismertette a megalakítandó testület célját. Eddig is voltak már különböző tanácsadó szervek, azonban hiányzott egy központ, amely egységesen intézte volna a mezőgazdasági tanácsadás és felvilágosítás munkáját. 1934-ben a földmívelésügyi minisztérium keretén belül 60 tagu bizottság alakult. Ez a központi bizottság, amelynek alá lesznek rendelve az egyes országrészekben és járásokban megalakítandó bizottságok. Mezőgazdasági kamarák nem lesznek, ellenben ezen az uton iparkodnak megszervezni a mezőgazdasági fejlődés és tanácsadás

lehetőségeit oly módon, hogy valamennyi erre hivatott szerv egységes terv szerint működjön. Termelni már tudunk (?) — mondta az előadó — most az szükséges, hogy a minőséget javítsuk és az eladást szervezzük meg. Ezután megalakult a bizottság. Elnöke Zosták András dr, alelnöke Šimkó Károly, tagjai: Horák, Breštensky, Bobok, Adler, Dörr, Pokorny, Titurus, Debnár, Fojtik lettek. Pénztárnok Mederly, jegyző Kuča.

A gyűlésen 26-an vettek részt és feltűnt, hogy a magyar gazdák egyáltalán nem voltak képviselve, szeretnénk tudni, hogy miért? De feltűnt az is, hogy a bizottság tagjai között olyanok is vannak, akiknek semmi gazdasági képzettség sincs, mintha bizony nem akadna elég szakképzett gazda egy mezőgazdasági tanácsadó bizottságba.

Hol maradt a fiatalabb évfolyamu gazdasági generáció?

Hírek

— Kinevezés. Erdős Lászlót, Erdős Ignác lévai igazgató tanító fiát az eperjesi áll. polgári iskolához nevezték ki tanítónak.

— A Gyöngyösbokréta fényképezéséhez. Felkérjük mindazon amatőr és hivatásos fényképezőket, akik a Gyöngyösbokrétán felvételeket készítettek, hogy azokból egy-egy példányt a városi muzeumnak juttatni sziveskedjenek, ahol azokat, mint a lévai kultúrelét 1935-ös emléket megörizhessük. Hivatalos órák kedden, szerdán, csütörtökön, pénteken 10—12 között. Kriek Jenő muzeum igazgató.

— Leszerelték a katonák. Csütörtökön este nagy tömeg hallgatta végig a kiszolgált katonák leszerelése alkalmából fújt takarodót. A „Vecserkát” hét trombitás fujta és messze hallatszott a holdvilágos szeptemberi éjszakában. Ilyenkor a leszerelő katonák között határtalan jókedv szokott uralkodni, a tréták egész sorozatával bucsúznak a gondtalan katonaleltől. Ki tudja, ezidén is olyan őszinte volt-e ez az öröm? Hiszen sok ember számára biztos megélhetést jelentett a katonáskodás és ki tudja mi vár rá a civiléletben. Munka, jól fizetett állás aligha! Bizonyára nagyon sokan rövidesen visszasírják a gondtalan katona éveket, amelyről a nóta is azt mondja: „Szép élet az, jó élet, a katonaelet, csak az a baj sejhaj, hogy nehéz a viselet”.

— Tolvajok a mosóüstben. A háziasszony folytonosan lesben áll, hogy megóvja fehéreneműjét; árgusszemekkel őrködik, nehogy rosszra használják a törülközőt, hogy folt ne kerüljön az abroszra, kímélljék az ágyneműt és a gyerekek ne hemperegjenek a legnagyobb piszkokban. És mindezt miért? Hogy ehelyett a mosóüstben üljenek a tolvajok, akikről nem véd meg semmiféle lakat, mert az ember maga tessékeltte őket a házba. Régi história, hogy a fehérenemű idők folyamán természettől fogva elhasználdók. De időelőtti módon fog szétfolyani, ha az áztatáshoz és a mosáshoz célszerűtlen, mindenekelőtt azonban erős szerezket használunk; ezek a mosóüst tolvajai és — egy-kettőre tönkrement a különben megannyira kímélt ruha is. Ezért használj az ember az áztatáshoz csak Asszonydicséretet, a legeszményibb áztatószeret, mosáshoz és kifőzéshoz pedig a bevált, enyhe Schicht-Szarvas-Szappant. Így a fehérenemű kíméldik és megegyeszer oly sokáig tart.

— Éneket, hegedűt, általános zeneelméletet tanít, a tanító externista vizsgára a zenei tantárgyakból szakzeruen előkészít és felvilágosítással szolgál: Barta Mór, Stefánik u. 27.

— Valódi angol női kabát és valódi angol férfi szövetek nagy választékban, a legfinomabb minőségek is már mind rakláron. Árunk szigoruan szabottak! Kohn és Kovács.

Villamos átszereléseket az új áramra

Éder Kálmán koncessionált villany- és vízvezeték-szerelő vállalata julányosan készít.

Motorokat gyári áron szállít.

Levice, Szepessy utca 20

Már 53 koronás havi részletre kaphatja a legmodernebb hálózati rádiót dinamikus hangszóróval, kirt állomás nevekkel. Ne bajlódjon bizonytalan átalakítási kísérletekkel!

SZÉKELY RÁDIO

Bazaltoid — járdalap az ideális járdaburkolat

Nagyméretű, könnyen tisztán tartható, végtelen tartósságú.

Gyártja: Ing. Hochberger Sándor
betonárúgyára

Levice-Léva, Kálnai-utca 43.

Városi közgyűlés

Pénteken délután fél harkor nyitotta meg a városi képviselőtestület 5 órára hirdetett közgyűlését Antal Gyula városbíró. (A későbbjövés lévai rossz szokását a város atyák is kultiválják.)

Napirend előtti felszólalások során a keramit uli munkások sztrájk ügyében a városbíró bejelentette, hogy az Orsz. Hivatal telefonon értesítették és az minden bizonnyal megbízottját a helyszínre küldi, hogy a járási hivatal támogatásával a vállalkozó és a munkások közötti differenciákat minél gyorsabban eliminálja. Nincs akadálya, hogy a képviselőtestület bizottságilag járjon el az ügy mielőbbi elintézésé érdekében. A kiküldött bizottság tagjai: Csernák, Boros, Šorner, Weisz, Kosztolányi.

A jegyzői hivatalnak az állampolgársági és illetőségekre vonatkozó javaslatát a közgyűlés elfogadja.

Vojtás István előadó bejelentette, hogy a laktanya kibővítéséhez szükséges telket a szomszédos területek megvásárlásával a katonaság már megszerezte és így a kaszárnyának a hadsereg tulajdonába való átadástól eltekint, ellenben kéri, hogy a város a mintegy másfél milliót kitevő építkezési költségekhez cca 26.000 Kő öszszeggel járuljon hozzá. Együttal bejelentette az előadó, hogy a hadsereg Léván egy gyalogos zászlóalj is kíván elhelyezni és annak a részére mintegy 7-8 kat. holdat kitevő terület ingyenes átengedését kéri a városától. A katonaság erre a célra legmegfelelőbbnek találta a papmajor környékét, amely terület csatornázásáról a város tartoznék gondoskodni és abban az esetben, ha a vízvezeték a városban elkészül úgy a vízét ingyenesen vagy igen mérsékelt díjért biztosítsák az ott építendő laktanya részére. A városi tanács tudatában van annak, hogy a katonaság a város forgalmát nagymértékben emeli, azonban a rossz anyagi viszonyok között ilyen terület pénzügyi fedezetéről gondoskodni nem tud és így a kért területet a mai viszonyok között biztosítani nem tudja.

A főutonal csatornázásával kapcsolatosan a városi mérnök jelenti a közgyűlésnek, hogy a járási hivatal az ország rendeletére ellíltotta az új utra az épületekből az eső és a szennyvizetnek való kivezetését. A város csatorna tervezetét dolgozott ki (amint már azt megírtuk) de ezt a Bati, Szepessai és Kálnai ucca háztulajdonosai nem fogadták el. A főuccák háztulajdonosai a terv kivételéhez hozzájárulnak és mintegy 80.000 Kő költséget magukra vállaltak. Ismerleti a Schoeller céggel kötött szerződést, melyben megengedi, hogy a csatorna a parkon keresztül a Perebe torkoljon, kéri annak tudomásul vételét és a háztulajdonosok általi hozzájáruláson felül mutatózó költségek megszavazását. A képviselőtestület a javaslatot el fogadja azzal a megszorítással, hogy a munkásoknak a munkadíja a keramit uli munkásokéval legyen egyenlő.

A közgyűlés egy kisebb építési terv keltőszását megtagadta és egyben figyelmezteti a lakosokat és az ügyvédi kart, hogy a szerződések készítésénél óvatossá legyenek, mert a szabályrendelet minden körülmények közt ragaszkodni fog, amely ki mondja a telkek elaprózódásának megakadályozását.

A benzinkútaknak és az elárult bódéknak az országot mellőli eltávolítását rendelte el az orsz. hivatal, miért is a város az ideiglenesen adott engedélyeket megvonta. Az újabb elhelyezésekről a tárgyalások folyamatban vannak.

Elhatározta a közgyűlés, hogy kéri az orsz. hivatalt, hogy a tolmácsi utnak a városon át vonuló részét, a Mártonfi és Koháry uccákat körburkolattal lássa el. Együttal megkeresi a vasuti csatlakozó útszakasz átépítése érdekében is, a járási fiatalság gondozó egyesület szociális munkásságára hivatkozva ingyen telket kér otthonának lelépítéséhez. A közgyűlés elvben nem zárkózik el a kérelem elől, de előbb kéri az egyesülettel a terv bemutatását és a költségek biztosítását.

A város képviselőtestülete ismételen megkeresi az orsz. hivatalt, hogy a lévai orsz. közkórház mellett legalább egy kisebbszertű elmebeteg osztályt létesítsen, mert annak a hiánya napról napra súlyosabban érezhető.

Több kisebb jelentőségű ügy letárgyalása után elhatározta a közgyűlés, hogy a polgári iskolából kizorult gyermekek érdekében, ha kell az iskolaügyi minisztériumig elmegy, hogy azok megfelelő tovább képzésben részesüljenek. Majd a gazdáknak az elháruló nagylopások ügyében beadványát tárgyalja, elismeri a panaszok jogosságát és a lopások megállítására a szükséges intézkedések megtételét költésbe helyezi, a mezőőrököt egyelőre dorgálásban részesíti.

A közgyűlés folyamán a munkáspártok többször éles támadásokat intéztek a városbíró ellen, aki azonban mindig kellő mérséklettel és nyugodtsággal adott választ az ellene intézett támadásokra.

— **Személyi hir.** Dr Czinhé Károly, a lévai országos kórház sebész orvososa megvált a kórház kötelekéből és Léván telepszik le, mint sebész és nőgyógyász kezdi meg privát praxisát október 15-én.

— **Szenes Piroska**, a lévai származású kiváló írónő az elmúlt héten Genfben, a népszerűség városában egy női világszövetség gyűlésén nagy sikerrel előadást tartott.

— **Zongora tanárnő** — áll. képesített okleveles — szakszerű oktatást ad mérsékelt díjazás mellett. **Simainé, Tyršová 2. (Kaszárnás).**

— **Kósa táncpedagógus** bel- és külföldi tanulmány utjáról hazatérve tánciskoláját, diákok és felnőttek kurzusát a Kath. Körben f. hó 7-én este fél 7 órakor az ujdonságok bemutatásával megnyitotta.

— **Erre a fájdalom** nem volt szükségem! Gyakran hallunk ilyen sóhajokat, amikor már késő. Sok fájdalmakat előzhetünk meg, ha ügyelünk arra, hogy vérkeringésünk egészséges legyen és bőrünk pórusai szabadon lélegezhessenek. Ehhez segít hozzá az Alpa sóborszesz. Rendszeres Alpa bedörzsölések előmozdítják a vérkeringést, elűzik a fáradtságot és lehetővé teszik a betegségek elkerülését.

— **Autó és a motoros karambolja.** Vasárnap délelőtti szerencsés kimenetelű karambolja volt a gényei őrháznál Dénes Zoltán erdőfőtanácsosnak a Párkány felé tartó motorossal. A főtanácsos figyelmét, aki maga vezette kocsiját az előtte haladó két személyes szekér kikerülése köztölte le és nem látta, de a szekerektől, az őrházról és az azt környező gyümölcsösöktől nem is vehette észre a közeledő motort. Sorompó persze már ill sincs és Dénes főtanácsos csak az utolsó pillanatban tudta kocsiját lefékezni és elfordítani, úgy hogy a motoros csak az egyik első kerekét érte és rongálta meg. A főtanácsosnak komolyabb baja nem történt.

Apró hirdetések

Minden szó 40 fillér, a legkisebb hirdetés ára 4 Kő.

Kiadó lakásokat és butorozott szobákat lapunk előfizetői részére ingyen közlünk.

Egy jókarban levő üvegajtó és folyósó üvegfal eladó.

Cserépkályhák teljesen jókarban levők eladók. Dr Adorjan, Hurban ucca 10.

Centrumban elegánsan berendezett szoba 1-2 személynek kiadó. Báthy László tér 3.

Kiadó a város közepén 40 éve fennálló, jó forgalmu pék üzlet.

Hurban-u. 9. sz. alatti emeletes ház (járásbíróság) eladó. Bővebbet Pál L. cipőüzletben. (Városház)

35 kereszt buzaszalma eladó.

Keresek egy szoba, konyhából álló lakást, kerttel.

Kiadó Főtér 14. egy vagy több személy (diák, diáklány) részére butorozott szoba — esetleg ellátással. Cimek a kiadóban. Stur utca 3. szám.

SPORT

Vasárnap, 22-én avatják a „Juventus” klubházát

Nagy ünnepe lesz vasárnap a lévai sportnak. Felépült és megnyílik a lévai sport első és egyetlen otthona, a Juventus klubháza. A Honvéd utcában, az iparos olvasókör udvarán építették fel a lelkes sportbarátok, ugyszólván semmiből hajlékukat. A 16 méter hosszú és 7 m. széles terem lehetővé teszi az összes szobasportok üzését, gyakorlását és most már nem lehet kifogása többé senkinek a megfelelő helység hiánya. A Juventusban minden aktív sportoló, nemzetségre, felekezetre és osztálykülönbségre való tekintet nélkül megtalálja azt a környezetet, amelyben jól érzi magát és eredményesen sportolhat.

Az egyesület vezetősége nagy, egészséges programot állított össze:

Régel 8 órai kezdettel jubileumi ping-pong és sakk versenyek kezdődnek, amelyek a jelentkezők nagy számára való tekintettel egész napot vesznek igénybe és este 7 óráig tartanak. Bénévezési díj 2 Kő. Ping-pong verseny számai: férfi és női egyes, férfi páros, a férfi egyes két csoportban folyik, senior és junior bajnokságok és a győztesek emlékérmel kapnak. A többi számban oklevelet, valamint a jubileum bajnok címet. Az egyesület ugyanis most ünnepli fennállásának egy éves évfordulóját is.

Sok nevezés érkezett eddig (Lévai Makabea, ESE) a többi városokból is, mert a versenyen nemcsak klubtagok vehetnek részt, hanem minden sportember. Bénévezések szombat estig.

Délelőtt 11 órakor ünnepi díszközgyűlés, amelyen az elnöki beszámoló után a meghívott hatóságok, társadalmi és társegyesületek kiküldötti szólnak fel. Utána beszámoló a klubházeépítési költségvetésről, az 1935 évi munkaprogram kihirdetése. Végül a helységet átadják rendeltetésének.

Délután ijázsát propagandaverseny, amelyen minden vendég részt vehet és a sz. o. vezetők megmagyarázzák és tréningbe veszik az érdeklődőket és kisebb propaganda versenyeket rendeznek. Akik még nem ismerik az ijázsát szép sportját feltétlenül jöjjenek el, különösen a női társadalom részéről számíthatunk nagy érdeklődésre.

Este 8 órai kezdettel: sportestély, amelyen a box-és birkózásosztály mutatja be tudását, majd utánuk csoportos akrobatika következik. Este tehát a nehezebb testi sportok kerülnek műsorra! — Program után zene és tánc, bizonyára legalább hajnalig.

Belépti díj 3 Kő.

Durva, izgalmas, kiállításokkal tarkított mérkőzésen győzött az LTE 2:1 arányban a Párkányi TE ellen

Gyenge nivóju játékol hozott ez a Párkányban lejátszott mérkőzés, mely a tartalékosan felálló LTE diadalát hozta. Az LTE Horváth helyén a balszélen Danissal áll fel és már a játék elején fölénybe kerül. Az otthoniak azonban erőszakosan védekeznek és így az LTE széles csatársora nem tud eredményt elérni. Egy LTE támadásnál az egyik párkányi játékos elkaszálja Ocsiákok, aki felugorva fenyegetően emeli fel a kezét és párkányi játékosársával együtt a kiállítás sorsára jut. A balszélen teljesen rosszul játszó Danis visszavonul a halvesorba és az LTE támadósora négy csatárral jobban játszik, mint a teljes csatársor.

Féldídig az eredmény 0:0.

A második féldíj párkányi fölényre kezdődik, azonban a nagyszerű LTE védelem biztosan veri vissza a rendszertelen PTE rohamokat.

Váratlan LTE támadás során Lóczy egyéni akcióból bomba-gólt lö és az LTE 1:0-ra vezet.

Ezután a játék csapkodóvá válik. A 35-ik percben Martinovicsot a teljesen lehetetlenül bírskodó bíró jogtalanul kiállítja. A mérkőzést az LTE nyeri 1:0-ra.

A mérkőzés gyenge sportot nyújtott. Az LTE-ben Víz teljesen csődöt mondott és a többiek is formán alul szerepeltek. Dicséretet csupán Lóczy, Martinovics és Dubec érdemelnek. A PTE-ből Braun és Juhász voltak jók.

A bíró kiengedte kezéből a mérkőzés és nagy részben okozója a játék eldurulásának.

★

Jövő vasárnap az LTE a Tapolcsányi SK-t látja vendégül.

★

Október 1-től már játékjogosultságot nyer az LTE részére Szalay, a szenci válogatott védőjátékos, akivel az LTE a bevonuló Martinovicsot akarja helyettesíteni.

Valuták:

német márka	— — — —	768—
magyar pengő	— — — —	486—
svajci frank	— — — —	788:50
angol font	— — — —	120:50
olasz lira	— — — —	179:40
amerikai dollár	— — — —	24:15
francia frank	— — — —	159:95
osztrák schilling	— — — —	461:75

LÉVAI ÚJSÁG* gazdasági, kulturális és kritikai hetilap, megjelenik minden szerdán. — Főszerkesztő: Dr. STRASSER ELEMÉR. — Felolós szerkesztő és kiadó: ARÚCS ERNŐ (dpl. agr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Léva, Stúr u. 3. Telefon 19. — Nyomja: FODOR utóda Lánosz Jenő nyomdász Léva, Szepesi u. 28. — Előfizetési díj: egészévre 40, félévre 20, negyedévre 10—Kő, egyes szám ára 90 fill. — Három példány megártása után előfizetőnek számítjuk. — Hirdetések tarifa szorinál Fodor papírkészében adhatóak 41. Telefon 70. — Gyakori hirdetőknak áruáradmány. — Késiratok a szerkesztőséghez küldendők. Késiratokat nem örsünk meg és nem adunk vissza. — A postabélyeg használatát a bratival postai- és táviratgatóság lévai feladóhellyel 109.76. V—1934 szám alatt engedélyezte.